

Distr.: General
12 December 2007
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة وضع المرأة

الدورة الثانية والخمسون

٢٥ شباط/فبراير - ٧ آذار/مارس ٢٠٠٨

البند ٣ (ج) من جدول الأعمال المؤقت*

متابعة المؤتمر العالمي الرابع المعني بالمرأة والدورة
الاستثنائية الثالثة والعشرين للجمعية العامة
المعنونة "المرأة عام ٢٠٠٠: المساواة بين
الجنسين والتنمية والسلام في القرن الحادي
والعشرين": تعميم مراعاة المنظور الجنساني
والأوضاع والمسائل البرنامجية الجنسانية

الإطار الاستراتيجي لفترة السنتين ٢٠١٠ - ٢٠١١:

البرنامج الفرعي ٢، القضايا الجنسانية والنهوض بالمرأة

مذكرة من الأمين العام

موجز

تعرض على اللجنة للنظر، مذكرة من الأمين العام عن الخطة البرنامجية لفترة السنتين
لمشروع الإطار الاستراتيجي لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١ فيما يخص البرنامج الفرعي ٢،
القضايا الجنسانية والنهوض بالمرأة، من البرنامج ٧، الشؤون الاقتصادية والاجتماعية. واللجنة
مدعوة إلى استعراض الإطار الاستراتيجي المقترح والتعليق عليه. وستقدم الخطة البرنامجية
المقترحة لفترة السنتين، بعد تعديلها حسب الاقتضاء، إلى لجنة البرنامج والتنسيق في دورتها
الثامنة والأربعين. وستحال توصياتها بشأن هذه الخطة إلى الجمعية العامة في دورتها الثالثة
والستين عند نظرها في الإطار الاستراتيجي المقترح لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١.



البرنامج الفرعي ٢

القضايا الجنسانية والنهوض بالمرأة

هدف المنظمة: تعزيز تحقيق المساواة بين الجنسين والنهوض بالمرأة، بما في ذلك تمتعها الكامل بحقوق الإنسان

مؤشرات الإنجاز	الإنجازات المتوقعة من الأمانة العامة
(أ) '١' ازدياد عدد السياسات والإجراءات المتخذة على الصعيدين الوطني والإقليمي لتنفيذ منهاج عمل بيجين ونتائج الدورة الاستثنائية الثالثة والعشرين للجمعية العامة واتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة ومؤتمر القمة العالمي ٢٠٠٥	(أ) إحراز تقدم في مجال المساواة بين الجنسين والقضاء على التمييز بين الجنسين من خلال دعم وتشجيع التنفيذ الكامل والفعال لمنهاج عمل بيجين ونتائج الدورة الاستثنائية الثالثة والعشرين للجمعية العامة ومؤتمر القمة العالمي ٢٠٠٥ واتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة
'٢' ازدياد عدد ممثلي المنظمات غير الحكومية الذين يشاركون في أعمال لجنة وضع المرأة	(ب) تعزيز قدرات لجنة وضع المرأة لتنفيذ ولاياتها بما في ذلك تعزيز تعميم المنظور الجنساني في كافة الدوائر السياسية والاقتصادية والاجتماعية
(ب) '١' ازدياد عدد الدول الأعضاء التي ترفع تقارير إلى لجنة وضع المرأة بشأن الإجراءات التي اتخذتها لتنفيذ تعميم المنظور الجنساني على الصعيد الوطني	(ج) زيادة قدرة كيانات منظومة الأمم المتحدة على تعميم المناظير الجنسانية وعلى اتخاذ تدابير لتمكين المرأة في سياسات وبرامج منظومة الأمم المتحدة
'٢' ازدياد عدد القرارات والمقررات التي تصدر عن اللجان الفنية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي، والتي تتضمن منظورا جنسانيا	(د) تحسن التوازن الجنساني من خلال قيام كيانات منظومة الأمم المتحدة بالتنفيذ الفعال لتدابير تراعي المنظور الجنساني في مجال السياسات المتعلقة بالموارد البشرية
'١' ازدياد عدد خطط العمل والاستراتيجيات الوطنية التي تعدها الدول الأعضاء والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية تنفيذًا لقرار مجلس الأمن ١٣٢٥ (٢٠٠٠)	(د) زيادة قدرة الدول الأعضاء والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية ومنظومة الأمم المتحدة على تنفيذ قرار مجلس الأمن ١٣٢٥ (٢٠٠٠) بشأن المرأة والسلام والأمن
'٢' ازدياد عدد السياسات وخطط العمل الخاصة بكل من كيانات الأمم المتحدة والمتعلقة بتنفيذ قرار مجلس الأمن ١٣٢٥ (٢٠٠٠)	

الاستراتيجية

يوظف بالمسؤولية عن هذا البرنامج الفرعي مكتب المستشارية الخاصة للقضايا الجنسانية والنهوض بالمرأة، وشعبة النهوض بالمرأة. وتشمل الاستراتيجية ما يلي:

(أ) تعزيز التزامات الدول الأعضاء والهيئات الحكومية الدولية والإجراءات التي تتخذها من أجل التنفيذ الكامل والفعال للولايات المتصلة بالمساواة بين الجنسين، وتعميم المناظير الجنسانية، خاصة تلك الناشئة عن مؤتمر القمة العالمي ٢٠٠٥، وإعلان الألفية، والمؤتمر العالمي الرابع المعني بالمرأة، ونتائج الدورة الاستثنائية الثالثة والعشرين للجمعية العامة، وغيرها من القرارات والمقررات، من قبيل استنتاجات المجلس الاقتصادي والاجتماعي المتفق عليها ٢/١٩٩٧، وقرار مجلس الأمن ١٣٢٥ (٢٠٠٠)، فضلا عن الالتزامات المترتبة على اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة؛

(ب) تحسين فهم المسائل الناشئة عن المساواة بين الجنسين والنهوض بالمرأة من خلال البحث والتحليل وتقديم خيارات السياسات المستندة إلى أدلة ورصد تنفيذ توصيات ونتائج العمليات الحكومية الدولية وتعزيز نشرها؛

(ج) تعزيز العمل الفعال للهيئات الحكومية الدولية، بما فيها لجنة وضع المرأة، من خلال أعمال البحث والتحليل ذات الصلة، والمقترحات الابتكارية لتعزيز طرائق العمل وتيسير إسهام المجتمع المدني في العمليات الحكومية الدولية؛

(د) تقديم الخدمات الاستشارية التقنية، عند الطلب، على الصعيدين الإقليمي والوطني، من أجل بناء القدرات فيما يتعلق بتنفيذ منهاج عمل بيجين واتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة وبروتوكولها الاختياري؛

(هـ) تشجيع استخدام استراتيجية تعميم المنظور الجنساني في كافة السياسات والبرامج والعمليات الحكومية الدولية، وتيسير التعاون فيما بين الوكالات، ورصد وضع السياسات والنهج والأدوات؛

(و) تشجيع تحسين وضع المرأة داخل منظومة الأمم المتحدة، بوسائل منها تعزيز تحقيق التوازن بين الجنسين وتهيئة بيئة عمل تراعي المنظور الجنساني داخل منظومة الأمم المتحدة، ورصد ذلك.